



Bosnian (bosanski jezik)

Uvodni obredi

Znak križa

U ime oca, i sina, i Svetoga
Duha.

Amen

Pozdrav

Milost našeg Gospoda Isusa
Krista, i ljubav Božju, i
zajedništvo Duha Svetoga
Budite sa svima vama.

I sa vašim duhom.

Zakon o pitanju

Brestren (braća i sestre),
priznajmo naše grijehe, I tako
se pripremite da proslavimo
svete misterije.

Priznajem Svemogućim Bogu A
vama, mojoj braći i sestrama,
da sam uveliko grešnica, u
mojim mislima i u mojim
riječima, u onome što sam
učinio i u onome što nisam
uspjelo, Kroz krivnju, Kroz
krivnju, kroz moju najprirodniju
grešku; Stoga pitam Blaženu
Mary Ever-Bogorodicu, svi
anđeli i sveci, A ti, moja braća i
sestre, da se moli za mene
Gospodu našem Bogu.

Neka nam Svemogućí Bog
smiluje nas, Oprosti nam naši
grijesi, i dovesti nas u večni
život.

Amen

Dutch (Nederlands)

Inleidende riten

Teken van het kruis

In de naam van de Vader, en van de
Zoon, en van de Heilige Geest.

Amen

Groet

De genade van onze Heer Jezus
Christus, en de liefde van God, en de
gemeenschap van de Heilige Geest
Wees bij jullie allemaal.

En met je geest.

Boete -daad

Brethren (broeders en zussen), laten
we onze zonden erkennen, en bereid
ons zo voor om de heilige mysteries
te vieren.

Ik beken de Almachtige God En voor
jou, mijn broers en zussen, dat ik
enorm heb gezondigd, In mijn
gedachten en in mijn woorden, in
wat ik heb gedaan en in wat ik niet
heb gedaan, door mijn schuld, door
mijn schuld, door mijn meest
ernstige fout; Daarom vraag ik de
gezegende Mary Ever-Virgin, alle
engelen en heiligen, En jij, mijn
broers en zussen, Om voor mij aan
de Heer onze God te bidden.

Moge de Almachtige God genade
hebben met ons, vergeef ons onze
zonden, En breng ons naar eeuwig
leven.

Amen

Bosnian (bosanski jezik)

Kyrie

Gospodaru imaj milosti.

Gospodaru imaj milosti.

Kriste, smiluj se.

Kriste, smiluj se.

Gospodaru imaj milosti.

Gospodaru imaj milosti.

Gloria

Slava Bogu u najvećem, i na
Zemlji mir ljudima dobre volje.
Pohvalimo te, blagoslovimo te,
obožavamo te, Glelimo te,
Zahvaljujemo vam na velikoj
slavi, Lord Bože, nebeski kralj,
O Bože, svemogući otac.

Gospode Isuse Hriste, samo je
rodio sina, Lord Bože, janjeći
Božji, sin oca, Uzimaš grijehe
svijeta, smiluj nam se; Uzimaš
grijehe svijeta, primiti našu
molitvu; Sjedni ste na desnoj
ruci oca, smiluj nam se. Za tebe
sam sveti, sami ste Gospod,
sami ste najviši, Isus krist, sa
Svetim Duhom, U slavi Božju
otac. Amen.

Skupiti

Molim da se molimo.

Amen.

Liturgija riječi

Prvo čitanje

Riječ Gospoda.

Hvala Bogu.

Odgovorni psalm

Dutch (Nederlands)

Kyrie

Heer, ontferm u.

Heer, ontferm u.

Christus, heb genade.

Christus, heb genade.

Heer, ontferm u.

Heer, ontferm u.

Gloria

Ere zij God in de hoge, en vrede op
aarde voor mensen van goede wil.
Wij prijzen u, wij zegenen u, we
aanbidden je, wij verheerlijken u, wij
danken u voor uw grote glorie, Here
God, hemelse Koning, O God,
almachtige Vader. Heer Jezus
Christus, eniggeboren Zoon, Here
God, Lam van God, Zoon van de
Vader, je neemt de zonden van de
wereld weg, heb medelijden met ons;
je neemt de zonden van de wereld
weg, ontvang ons gebed; je zit aan
de rechterhand van de Vader, heb
medelijden met ons. Want jij alleen
bent de Heilige, u alleen bent de
Heer, jij alleen bent de Allerhoogste,
Jezus Christus, met de Heilige Geest,
in de glorie van God de Vader. Amen.

Verzamelen

Laten we bidden.

Amen.

Liturgie van het woord

Eerste lezing

Het woord van de Heer.

God zij dank.

Responsorische psalm

Bosnian (bosanski jezik)

Drugo čitanje

Riječ Gospoda.

Hvala Bogu.

Evandjelje

Gospodin je s tobom.

I sa vašim duhom.

**Čitanje od Svetog Evandjelja
prema N.**

Slava tebi, Gospode

Gospodin evandjelje.

Pohvalite tebi, Gospode Isuse
Kriste.

Profesionara vjere

Vjerujem u jednog Boga, Otac
Svemogućí, proizvođač neba i
zemlje, Od svih vidljivih i
nevidljivih stvari. Vjerujem u
jednog Gospoda Isusa Krista,
jedini rođeni sin Božji, Rođen od
oca prije svih uzrasta. Bože od
Boga, Svjetlost sa svetlosti,
pravi Bog iz istinskog boga,
rodo, nije napravljen,
konzubcije sa ocem; Kroz njega
su sve stvari napravljene. Za
nas muškarce i za naše
spasenje sišao je s neba, i
Duhom Svetim bio je utjelovljen
od Djevice Marije, i postao
čovjek. Za naše miri, bio je
raspet pod Pontius Pilateom,
pretrpio je smrt i bio sahranjen,
i ponovo se ruži trećeg dana u
skladu sa Svetim pismima.
Upsnuo je na nebo i sjedi na
desnoj ruci oca. Doći će ponovo
u slavi suditi o životu i mrtvima

Dutch (Nederlands)

Tweede lezing

Het woord van de Heer.

God zij dank.

Evangelie

De Heer zij met u.

En met je geest.

**Een lezing uit het heilige evangelie
volgens N.**

Eer aan u, o Heer

Het evangelie van de Heer.

Eer aan u, Heer Jezus Christus.

Beroep van geloof

Ik geloof in één God, de almachtige
Vader, schepper van hemel en aarde,
van alle zichtbare en onzichtbare
dingen. Ik geloof in één Heer Jezus
Christus, de eniggeboren Zoon van
God, geboren uit de Vader vóór alle
eeuwen. God van God, Licht van
Licht, ware God van ware God,
verwekt, niet gemaakt,
consubstantieel met de Vader; door
hem zijn alle dingen gemaakt. Voor
ons mannen en voor ons heil is hij uit
de hemel neergedaald, en door de
Heilige Geest werd vleesgeworden
van de Maagd Maria, en werd mens.
Om onzentwil werd hij gekruisigd
onder Pontius Pilatus, hij stierf de
dood en werd begraven, en stond
weer op op de derde dag in
overeenstemming met de Schrift. Hij
is opgevaren naar de hemel en zit
aan de rechterhand van de Vader. Hij
zal terugkomen in heerlijkheid om de
levenden en de doden te oordelen en

Bosnian (bosanski jezik)

I njegovo kraljevstvo neće imati kraj. Vjerujem u Duh Svetoga, Gospoda, davalac života, Ko se nastavlja od oca i sina, Ko je sa ocem i sinom obožavani i glorificirani, koji je razgovarao kroz proroke. Vjerujem u jednu, svetu, katoličku i apostolnu crkvu. Priznajem jedan krštenje za oprost grijeha i radujem se uskrsnuću mrtvih i život svijeta koji dolazi. Amen.

Homilija

Univerzalna molitva

Molimo se Gospodu.

Gospode, čuj našu molitvu.

Liturgija euharistije

Offertry

Blagoslovljen je Bog zauvijek.

Molite, braća (braća i sestre), da je moja žrtva i tvoja Može biti prihvatljivo za Boga, Svemogućí otac.

Neka Gospodin prihvati žrtvu u vašim rukama za pohvale i slavu njegovog imena, Za naše dobro I dobro svih njegove Svete crkve.

Amen.

Euharistička molitva

Gospodin je s tobom.

I sa vašim duhom.

Podigni svoja srca.

Dižemo ih do Gospoda.

Dutch (Nederlands)

zijn koninkrijk zal geen einde hebben. Ik geloof in de Heilige Geest, de Heer, de gever van leven, die voortkomt uit de Vader en de Zoon, die met de Vader en de Zoon wordt aanbeden en verheerlijkt, die door de profeten heeft gesproken. Ik geloof in één, heilige, katholieke en apostolische Kerk. Ik belijd één doopsel tot vergeving van zonden en ik kijk uit naar de opstanding van de doden en het leven van de toekomstige wereld. Amen.

Huis

Universeel gebed

We bidden tot de Heer.

Heer, hoor ons gebed.

Liturgie van de eucharistie

Collecte

Gezegend zij God voor altijd.

Bid, broeders (broeders en zusters), dat mijn offer en het jouwe aanvaardbaar kan zijn voor God, de almachtige Vader.

Moge de Heer het offer van uw handen aanvaarden tot lof en glorie van zijn naam, voor ons welzijn en het welzijn van heel zijn heilige Kerk.

Amen.

Eucharistisch gebed

De Heer zij met u.

En met je geest.

Hef uw harten op.

We heffen ze op tot de Heer.

Bosnian (bosanski jezik)

Dajmo zahvalnost Gospodu našem Bogu.

Tačno je i samo.

Sveti, sveti, sveti lorden Bog domaćina. Nebo i zemlja su puni vaše slave. Hosanna u najvišoj. Blagoslovljen je onaj koji dolazi u ime Gospodnji. Hosanna u najvišoj.

Misterija vjere.

Proglasimo vašu smrt, Gospode, i profesirajte svoje vaskrsenje dok ne dođeš ponovo. Ili: Kad jedemo ovaj hljeb i popijemo ovu šolju, proglasimo vašu smrt, Gospode, dok ne dođeš ponovo. Ili: Spasi nas, spasitelj svijeta, za vaš krst i vaskrsenje Postavili ste nas besplatno.

Amen.

Zajednički obred

Na naredbi Spasitelja i formirao božansko podučavanje, usuđujemo se reći:

Naš otac, koji je umetljiv na nebu, sveti se ime tvoje; tvoje kraljevstvo dođe, Tvoj će biti učinjeno na Zemlji kao što je na nebu. Dajte nam ovaj dan naš svakodnevni hljeb, i oprostite nam naše prepire, Dok opraštamo onima koji su propadali protiv nas; i vodite nas ne u iskušenju, Ali dostavite nas od zla.

Dostavite nas, Gospode, molimo se, iz svakog zla, Graciously odobrava mir u

Dutch (Nederlands)

Laten we de Heer onze God danken.

Het is juist en rechtvaardig.

Heilig, Heilig, Heilig Heer God der heerscharen. Hemel en aarde zijn vol van uw heerlijkheid. Hosanna in de hoogste. Gezegend is hij die komt in de naam van de Heer. Hosanna in de hoogste.

Het mysterie van het geloof.

Wij verkondigen uw dood, o Heer, en belijd uw verrijzenis totdat je weer komt. Of: Wanneer we dit brood eten en deze beker drinken, wij verkondigen uw dood, o Heer, totdat je weer komt. Of: Red ons, Redder van de wereld, voor door uw kruis en opstanding je hebt ons vrijgelaten.

Amen.

Communie Ritus

Op bevel van de Heiland en gevormd door goddelijke leer, durven we te zeggen:

Onze Vader, die in de hemel zijt, geheiligd zij uw naam; uw koninkrijk kome, uw wil geschiede op aarde zoals het in de hemel is. Geef ons vandaag ons dagelijks brood, en vergeef ons onze overtredingen, zoals wij hen vergeven die tegen ons overtreden; breng ons niet in verleiding, maar verlos ons van het kwade.

Verlos ons, Heer, bidden wij, van elk kwaad, schenk genadig vrede in onze dagen, dat, met de hulp van uw

Bosnian (bosanski jezik)

svojim danima, da, uz pomoć
vaše milosti, Možda smo uvijek
oslobođeni grijeha i siguran od
sve nevolje, Dok čekamo
blagoslovljenu nadu I dolazak
našeg Spasitelja, Isusa Krista.

Za kraljevstvo, moć i slava su
tvoji sada i zauvijek.

Lord Isus Krist, Ko je rekao za
vaše apostole: Mir, napuštam
te, moj mir, dajem ti, ne
pogledaj na naše grijeha, Ali o
vjeri vaše crkve, i mirno odobri
joj mir i jedinstvo u skladu sa
vašom voljom. Koji žive i
vladaju zauvijek i zauvijek.

Amen.

Mir Gospodina je uvijek s vama.
I sa vašim duhom.

Da ponudimo jedni drugima
znak mira.

Janjeća Božja, odlivaš grijeha
svijeta, smiluj nam se. Janjeća
Božja, odlivaš grijeha svijeta,
smiluj nam se. Janjeća Božja,
odlivaš grijeha svijeta, Udarite
nam mir.

Pogledajte janje Božju, Evo ga
ko oduzima grijeha svijeta.

Blagoslovljeni su oni koji su
pozvani na večeru janjetine.

Gospode, nisam dostojan da
biste trebali ući ispod mog
krova, Ali samo izgovorite riječ i
moja duša će biti izliječeni.

Tijelo (krv) Krista.

Amen.

Dutch (Nederlands)

barmhartigheid, we mogen altijd vrij
zijn van zonde en veilig voor alle
nood, terwijl we wachten op de
gezegende hoop en de komst van
onze Heiland, Jezus Christus.

Voor het koninkrijk, de kracht en de
glorie zijn van jou nu en voor altijd.

Heer Jezus Christus, die tegen uw
apostelen zei: Vrede laat ik je, mijn
vrede geef ik je, kijk niet naar onze
zonden, maar op het geloof van uw
Kerk, en schenk haar genadig vrede
en eenheid in overeenstemming met
uw wil. Die leven en regeren voor
eeuwig en altijd.

Amen.

De vrede van de Heer zij altijd met u.
En met je geest.

Laten we elkaar het teken van vrede
aanbieden.

Lam van God, u neemt de zonden
van de wereld weg, heb medelijden
met ons. Lam van God, u neemt de
zonden van de wereld weg, heb
medelijden met ons. Lam van God, u
neemt de zonden van de wereld weg,
schenk ons vrede.

Zie het Lam van God, zie hem die de
zonden van de wereld wegneemt.

Zalig zijn zij die geroepen zijn tot het
avondmaal van het Lam.

Heer, ik ben het niet waard dat je
onder mijn dak zou binnenkomen,
maar zeg alleen het woord en mijn
ziel zal genezen zijn.

Het lichaam (bloed) van Christus.

Amen.

Bosnian (bosanski jezik)

Molim da se molimo.

Amen.

Zaključni obredi

Blagoslov

Gospodin je s tobom.

I sa vašim duhom.

Neka vas Svemogućí Bog
blagoslovi, Otac, i sin i Duh
Svetoga.

Amen.

Otpuštanje

Izađite, masa se završava. Ili:

Idite i najavite evanđelje

Gospodnji. Ili: Idite u miru,
veličajte Gospoda po vašem
životu. Ili: Idite u miru.

Hvala Bogu.

Dutch (Nederlands)

Laten we bidden.

Amen.

Afsluitende riten

Zegening

De Heer zij met u.

En met je geest.

Moge de almachtige God u zegenen,
de Vader en de Zoon en de Heilige
Geest.

Amen.

Ontslag

Ga heen, de mis is afgelopen. Of: Ga
heen en verkondig het evangelie van
de Heer. Of: Ga in vrede en
verheerlijk de Heer door je leven. Of:
Ga in vrede.

God zij dank.

massineverylanguage.com

© 2022 Copyright Calgorithms LLC